

PROLINE

SL150

SLOW JUICER
EXTRACTEUR DE JUS
SAPCENTRIFUGE
EXTRACTOR DE ZUMO
EXTRATOR DE SUMO



OPERATING INSTRUCTIONS



MANUEL D'UTILISATION



HANDLEIDING



INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN



INSTRUÇÕES DE OPERAÇÃO

Catalogue

Language of introduction	Page
English -----	EN1-EN6
French -----	FR7-FR13
Dutch -----	NL14-NL20
Spanish -----	ES21-ES27
Portuguese -----	PT28-PT34

PLEASE READ THE FOLLOWING INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING THE APPLIANCE AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

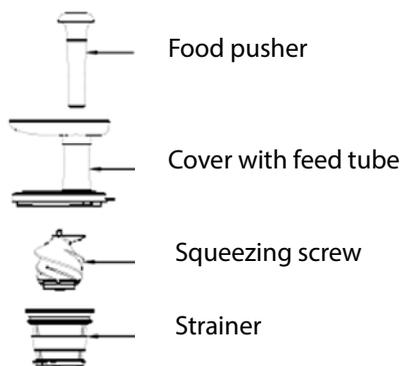
WARNINGS

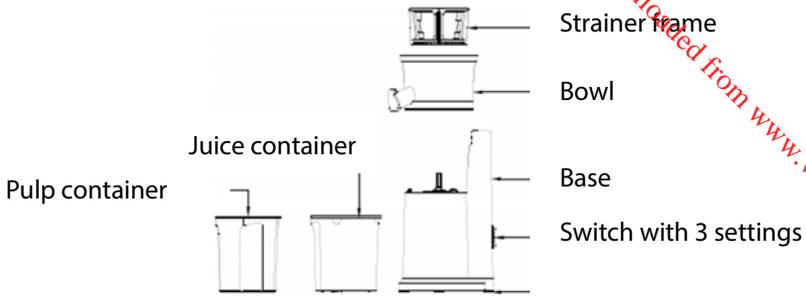
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- This appliance shall not be used by children. Keep the appliance and its cord out of reach of children.
- Regarding the operating times, refer to the section “Operation” on pages 4&5 of the manual.
- Always disconnect the appliance from the supply if it is left unattended and before assembling, disassembling or cleaning.
- Do not use the appliance if the rotating sieve or the protecting cover is damaged or has visible cracks.
- Regarding the instructions for cleaning surfaces in contact with food, refer to the section “Cleaning and Maintenance” on page 5 of the manual.
- Switch off the appliance and disconnect from supply before changing accessories or approaching parts that move in use.
- Appliances can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- **WARNING:** Risks of injuries if you don't use this appliance correctly.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

- Do not use outdoors.
- Do not operate the appliance with wet hands or operate in a wet working environment.
- Do not force plug into outlet, ensuring plug is away from any heat source and is not bent or twisted in any way.
- Do not let the power cord hang over the edge of a table or counter top, or touch any hot surface.
- Do not disassemble the base. Keep the base dry at all times.
- Do not put any foreign substance into the appliance while operating this appliance.
- Do not use the appliance if it is damaged.
- Always turn off and unplug the appliance from the mains socket when not in use, before assembling or disassembling parts and before cleaning.
- Avoid contacting moving parts.
- The use of attachments not recommended or sold by the manufacturer may cause fire, electric shock or injury.
- Always operate the appliance on a secure, dry level surface.
- Ensure the power switch is in the O position before the appliance is plugged into the mains socket.
- Only use the supplied food pusher to gently feed food into the feed tube. Do not place your hands or fingers inside the slow juicer while in operation.
- Ensure all parts are securely locked while the appliance is in use.
- Do not place the appliance on or near a hot surface.
- Do not leave the appliance unattended while it is in use.

PARTS





ON – start to make juice
 O – turn off the juicer
 R – reverse function, only use
 this function to unclog the
 slow juicer when it is
 stuck

BEFORE FIRST USE

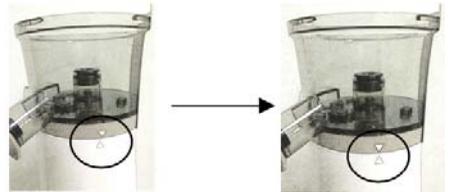
Before using your slow juicer for the first time, wash all removable parts in warm soapy water. Rinse and dry thoroughly.

WARNING: Never immerse the base in water. Clean the base with a slightly damp cloth. Dry thoroughly.

ASSEMBLY

WARNING: ALWAYS make sure the appliance is turned off and unplugged before assembly and disassembly.

1. Place the base on a clean, flat surface.
2. Assemble the bowl on the base.
 - Make sure that holes on the bottom of the bowl are aligned with protrusions on the base and then turn the bowl clockwise until it locks into place.



3. Attach the strainer into the strainer frame.



4. Assemble the strainer assembly into the bowl.

- Ensure that the three protrusions on the bottom of the strainer are fit into the grooves on the bowl.



5. Place the squeezing screw in the center of the bowl. Turn and press the squeezing screw down until it fits securely.



6. Assemble the cover with feed tube onto the bowl. Rotate the cover clockwise until it locks into place, making sure that a click is heard.

- When the cover is locked into place, the arrows on the cover and base should be aligned.



7. Place the pulp container under the pulp spout ❶ and place the juice container under the juice spout ❷.



OPERATION

The slow juicer uses a slow squeezing technology that slowly squeezes fruit and vegetables maintaining a low temperature and helping preserve the natural taste and nutrition.

WARNING: It is not intended for crushing grains and squeezing sugarcane and hard fruits, which will damage the motor.

1. Plug the appliance into the mains socket.
2. Prepare your ingredients for use.
 - Make sure you have washed all the ingredients thoroughly and cut into an appropriate size to fit easily into the feed tube. Remove seeds and stones in ingredients.
 - Peel fruit and vegetables that have a thick skin such as melons, pineapple and some citrus fruits.
3. Operate the slow juicer by pressing the switch to the ON position.
4. Slowly feed your ingredients into the feed tube using the supplied food pusher.
 - **Do not operate the appliance continuously for more than 30 minutes. Let the juicer cool down before starting another session.**
5. Juicing with the juice spout lid closed allows mixed juice creations with different fruits, vegetables and liquids.
6. After juicing, open the juice spout lid and the juice will flow into the juice container

and the pulp will accumulate in the pulp container.

- If the pulp container is full, empty it before continue juicing.

7. When the juicing is finished, press the switch to the O position to turn off the appliance.

When the appliance is stuck and cannot operate, please turn off the appliance and keep the switch in the R position for a few seconds and then try operating again.

CLEANING AND MAINTENANCE

Warning: Always turn off and unplug the appliance before cleaning.

Disassemble the slow juicer following the assembly instructions in reverse order.

Wash all removable parts in warm soapy water. Rinse and dry thoroughly.

Clean the strainer and its frame using the supplied cleaning brush under the running water.

Clean the base with a slightly damp cloth. Never immerse it in water or any other liquid.

Surfaces in contact with food should be cleaned regularly to avoid cross contamination from different types of food, the use of warm clean water with a mild detergent is advisable when dealing with surfaces that come into contact with food.

Correct food hygiene practises should always be followed at all times to avoid possibility of food poisoning /cross contamination.

Dry the entire appliance with a dry cloth before replacing.

Do not use chemical cleaners or abrasives product for cleaning.

TROUBLESHOOTING

During juicing, the juicer stops:

- Check the power cord and make sure it is plugged in correctly.
- If too many ingredients are inserted at one time, this can cause the juicer to stop. Keep the switch at the R position for 2-3 seconds and then set the switch at the ON position. Repeat this operation 3 times.
- If there are hard seeds within the ingredients, remove them before juicing.

Odd noise from the juicer:

- Check if the parts are assembled correctly.

- Noise can occur if the juicer is operated on an uneven or slanted surface. Place the juicer on a flat even surface when operating.
- Noise from the squeezing screw and strainer will occur when ingredients are inserted into the juicer. This is normal.

Discolouration of the plastic parts:

- Ingredients that are rich in carotenoids such as carrots and spinach may dye plastic parts. When the parts are dyed with carotenoids, rub vegetable oil onto the dyed areas and use mild detergent to clean.

SPECIFICATIONS

Ratings: 220-240V~, 50/60Hz
150W

DISPOSAL



As a responsible retailer we care about the environment. As such we urge you to follow the correct disposal procedure for the appliance and packaging materials. This will help conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects health and the environment.

You must dispose of this appliance and its packaging according to local laws and regulations.

Because this appliance contains electronic components, the appliance and its accessories must be disposed of separately from household waste when the appliance reaches its end of life.

Contact your local authority to learn about disposal and recycling.

The appliance should be taken to your local collection point for recycling. Some collection points accept appliance free of charge.

We apologise for any inconvenience caused by minor inconsistencies in these instructions, which may occur as a result of product improvement and development.

Etablissements Darty & fils ©,
129 Avenue Gallieni, 93140 Bondy, France 28/06/2019

MERCI DE BIEN VOULOIR LIRE LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ ATTENTIVEMENT AVANT D'UTILISER L'APPAREIL ET CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.

AVERTISSEMENTS

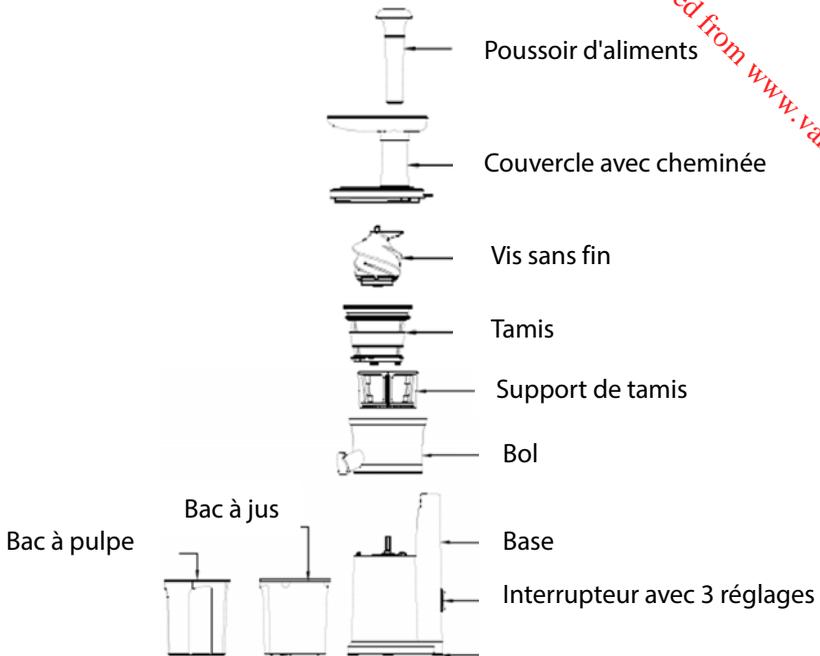
- L'appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et analogues tels que:
 - les coins cuisines réservés au personnel des magasins, bureaux et autres environnements professionnels;
 - les fermes;
 - l'utilisation par les clients des hôtels, motels et autres environnements à caractère résidentiel;
 - les environnements de type chambres d'hôtes.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par les enfants. Conserver l'appareil et son câble hors de portée des enfants.
- En ce qui concerne les durées de fonctionnement, référez-vous à la section "FONCTIONNEMENT" en page 10&11.
- Toujours déconnecter l'appareil de l'alimentation si on le laisse sans surveillance et avant montage, démontage ou nettoyage.
- Ne pas utiliser l'appareil si le filtre rotatif ou le couvercle de protection est endommagé ou présente des fissures visibles.
- En ce qui concerne les durées de fonctionnement et les réglages de vitesse, référez-vous à la section "NETTOYAGE ET ENTRETIEN" en page 11&12.
- Mettre l'appareil à l'arrêt et le déconnecter de l'alimentation avant de changer les accessoires ou d'approcher les parties qui sont mobiles lors du fonctionnement.
- Cet appareil peut être utilisé par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou dont l'expérience ou les connaissances ne sont pas suffisantes, à condition qu'ils bénéficient d'une surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions quant à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et dans la mesure où ils en comprennent bien les dangers potentiels.
- Les enfants ne doivent pas utiliser l'appareil comme un jouet.
- MISE EN GARDE: Risques de blessures en cas de mauvaise utilisation du produit.



INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ

- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé en plein air.
- N'utilisez pas l'appareil avec les mains mouillées et ne faites pas fonctionner cet appareil dans un environnement humide.
- Ne forcez pas la fiche dans la prise secteur; assurez-vous que la fiche est éloignée de toute source de chaleur et qu'elle n'est pas pliée ou tordue de quelque façon que ce soit.
- Veillez à ce que le câble d'alimentation ne pende pas du bord d'une table ou d'un comptoir et ne touche pas de surfaces chaudes.
- Ne démontez pas la base. Gardez toujours la base sèche.
- N'introduisez aucune substance étrangère dans l'appareil lors de son utilisation.
- N'utilisez pas l'appareil s'il est endommagé.
- Éteignez et débranchez toujours l'appareil après usage, avant de le nettoyer et avant de monter ou de démonter les accessoires.
- Évitez tout contact avec les pièces mobiles.
- L'utilisation d'accessoires non recommandés ou non vendus par le fabricant peut provoquer un incendie, un choc électrique ou des blessures corporelles.
- L'appareil doit toujours fonctionner sur une surface sûre, plane et sèche.
- Vérifiez que l'interrupteur est en position  avant de brancher le câble électrique de l'appareil à une prise d'alimentation murale.
- Utilisez uniquement le poussoir fourni pour introduire délicatement les aliments dans la cheminée de remplissage. Ne placez pas vos mains ni vos doigts à l'intérieur de l'extracteur de jus pendant le fonctionnement.
- Assurez-vous que toutes les pièces sont bien verrouillées pendant l'utilisation de l'appareil.
- Ne placez pas l'appareil sur ou à proximité d'une surface chaude.
- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance quand il est utilisé.

DESCRIPTION DES PIÈCES



ON – pour démarrer l'extracteur de jus
O – pour éteindre l'extracteur de jus
R – fonction d'inversion; utilisez cette fonction uniquement pour débloquer l'extracteur de jus quand il est coincé

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

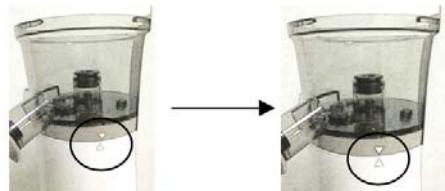
Avant d'utiliser votre extracteur de jus pour la première fois, lavez toutes les pièces amovibles dans de l'eau chaude savonneuse. Rincez et séchez bien toutes les pièces.

AVERTISSEMENT : N'immergez jamais la base dans l'eau. Nettoyez la base avec un chiffon légèrement humidifié. Séchez-la soigneusement.

ASSEMBLAGE

AVERTISSEMENT : Assurez-vous TOUJOURS que l'appareil est éteint et débranché de la prise d'alimentation avant d'assembler ou de démonter l'appareil.

1. Placez la base sur une surface propre et plane.
2. Placez le bol sur la base.



- Assurez-vous que le bol et la base soient bien positionnés avec les encoches, puis tournez le bol dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il se verrouille en place.

3. Attachez le tamis dans le support de tamis.



4. Assemblez l'assemblage du tamis dans le bol.

- Assurez-vous que les trois protubérances situées sous le tamis s'insèrent dans les rainures du bol.



5. Placez la vis sans fin au centre du bol. Tournez et appuyez sur la vis sans fin jusqu'à ce qu'elle soit bien fixée.



6. Assemblez le couvercle avec la cheminée de remplissage sur le bol. Tournez le couvercle dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il s'enclenche en position en veillant à ce qu'il s'enclenche.

- Lorsque le couvercle est verrouillé en place, les flèches sur le couvercle et la base doivent être alignées.



7. Placez le bac à pulpe sous le bec verseur de la pulpe ① et placez le bac à jus sous le bec verseur du jus ②.



FONCTIONNEMENT

L'extracteur de jus à vitesse lente utilise une technologie de pressage qui comprime lentement les fruits et les légumes en maintenant une température basse qui permet de préserver le goût naturel et les nutriments.

AVERTISSEMENT : Cet appareil n'est pas conçu pour écraser des grains ou presser de la canne à sucre ou des fruits durs, car cela endommagerait le moteur.

1. Branchez l'appareil dans une prise secteur.
2. Préparez les ingrédients.
 - Assurez-vous de bien laver tous les ingrédients et de les couper aux dimensions appropriées pour les insérer facilement dans la cheminée de remplissage. Enlevez les graines et les noyaux des aliments.
 - Pelez les fruits et les légumes qui ont une peau épaisse comme les melons, l'ananas et certains agrumes.
3. Démarrez l'extracteur de jus en appuyant sur l'interrupteur pour le mettre en position ON (MARCHE).
4. Insérez lentement vos ingrédients dans la cheminée de remplissage en utilisant le poussoir fourni.

• **N'utilisez pas l'appareil en continu pendant plus de 30 minutes. Laissez l'appareil refroidir avant de démarrer une autre session.**

5. Extraire le jus avec le couvercle du bec verseur fermé permet de créer des jus mélangés avec différents fruits, légumes et liquides.
6. Après l'extraction du jus, ouvrez le couvercle du bec verseur et le jus s'écoulera dans le bac à jus et la pulpe s'écoulera dans le bac à pulpe.
 - Si le bac à pulpe est plein, videz-le avant de continuer à extraire le jus.
7. Lorsque l'extraction est terminée, appuyez sur l'interrupteur pour le mettre en position O pour éteindre l'appareil.

Lorsque l'appareil est coincé et ne peut pas fonctionner, veuillez éteindre l'appareil et maintenir l'interrupteur en position R pendant quelques secondes, puis essayez à nouveau de le faire fonctionner.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Attention: Éteignez et débranchez toujours l'appareil avant de le nettoyer.

Démontez l'extracteur de jus en suivant les instructions d'assemblage dans l'ordre inverse. Lavez toutes les pièces amovibles dans de l'eau chaude savonneuse. Rincez-les et faites-les complètement sécher.

Nettoyez le tamis et son support sous l'eau courante et à l'aide de la brosse de nettoyage fournie.

Nettoyez la base avec un chiffon légèrement humidifié. N'immergez jamais la base dans l'eau ou dans tout autre liquide.

Les surfaces en contact avec les aliments doivent être nettoyées régulièrement pour éviter la contamination croisée des différents types d'aliments. Il est conseillé d'utiliser de l'eau chaude propre et un détergent doux pour nettoyer les surfaces entrant en contact avec les aliments.

Il faut toujours respecter les pratiques d'hygiène alimentaire appropriées pour vous prémunir contre le risque d'intoxications alimentaires et de contaminations croisées.

Séchez tout l'appareil avec un chiffon sec avant de le remettre en place.

N'utilisez pas des produits de nettoyage chimiques ou abrasifs.

GUIDE DE DÉPANNAGE

Lors de l'extraction de jus, l'appareil s'arrête :

- Vérifiez le câble d'alimentation et assurez-vous qu'il est correctement branché.
- Si trop d'ingrédients sont insérés en même temps, cela peut entraîner l'arrêt de l'extracteur de jus. Maintenez l'interrupteur en position R pendant 2 à 3 secondes, puis réglez l'interrupteur en position ON (MARCHE). Répétez cette opération 3 fois.
- S'il y a des graines dures dans les ingrédients, retirez-les avant de les extraire.

L'extracteur de jus émet un bruit étrange :

- Vérifiez que toutes les pièces sont correctement assemblées.
- Un bruit peut se produire si l'extracteur est utilisé sur une surface inégale ou inclinée. Placez l'extracteur de jus sur une surface plate et plane lors de l'utilisation.
- Le bruit provenant de la vis sans fin et du tamis se produira lorsque les ingrédients sont insérés dans l'extracteur de jus. Ce phénomène est normal.

Décoloration des pièces en plastique :

- Les ingrédients riches en caroténoïdes comme les carottes et les épinards peuvent teindre les pièces en plastique. Lorsque les pièces sont teintées avec des caroténoïdes, frottez de l'huile végétale sur les zones décolorées et utilisez un détergent doux pour nettoyer.

SPÉCIFICATIONS

Caractéristiques nominales : 220–240V~ 50/60Hz

150 W

MISE AU REBUT



En tant que distributeur responsable, nous accordons une grande importance à la protection de l'environnement.

Nous vous encourageons à respecter les procédures correctes de mise au rebut de votre appareil, des piles et des éléments d'emballage. Cela aidera à préserver les ressources naturelles et à garantir qu'il soit recyclé d'une manière respectueuse de la santé et de l'environnement.

Vous devez jeter ce produit et son emballage selon les lois et les règles locales. Puisque ce produit contient des composants électroniques et parfois des piles, le produit et ses accessoires doivent être jetés séparément des déchets domestiques lorsque le produit est en fin de vie.

Pour plus de renseignements sur les procédures de mise au rebut et de recyclage, contactez les autorités de votre commune.

Apportez l'appareil à un point de collecte local pour qu'il soit recyclé. Certains centres acceptent les produits gratuitement.

Hotline Darty France

Quels que soient votre panne et le lieu d'achat de votre produit en France, avant de vous déplacer en magasin Darty, appelez le 0 978 970 970 (prix d'un appel local) 7j/7 et 24h/24.

Hotline Vanden Borre

Le service après-vente est joignable au +32 2 334 00 00, du lundi au vendredi de 8h à 18h et le samedi de 9h à 18h.

En raison des mises au point et améliorations constamment apportées à nos produits, de petites incohérences peuvent apparaître dans ces instructions. Veuillez nous excuser pour la gêne occasionnée.

Etablissements Darty & fils ©,
129 Avenue Gallieni, 93140 Bondy, France 28/06/2019

LEES DE NAVOLGENDE INSTRUCTIES ALSTUBLIEFT AANDACHTIG DOOR ALVORENS HET APPARAAT TE GEBRUIKEN EN BEWAAR DEZE VOOR LATERE RAADPLEGING.

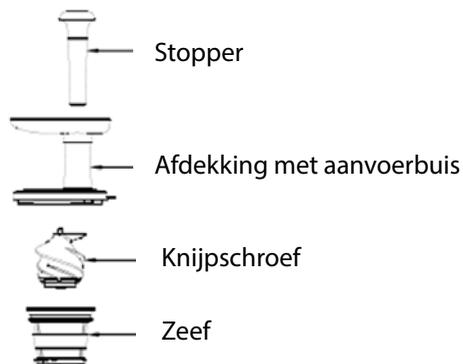
WAARSCHUWINGEN

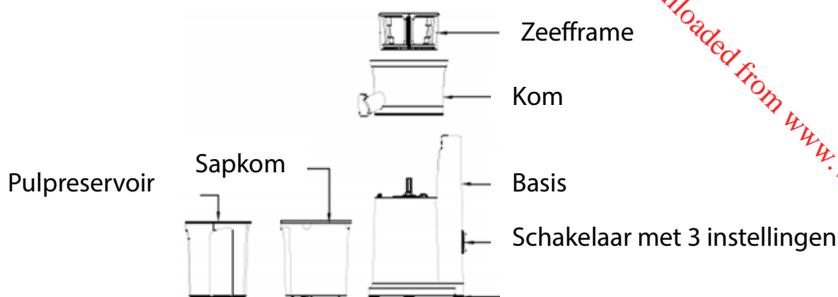
- Dit apparaat is geschikt voor huishoudelijk gebruik en gelijksoortige toepassingen zoals:
 - kantines voor personeel in winkels, kantoren en andere werkruimtes;
 - boerderijen;
 - door gasten in hotels, motels en andere woonomgevingen;
 - bed & breakfasts.
- Als de kabel is beschadigd, moet het worden vervangen door de fabrikant, een erkende reparateur of een ander vakbekwaam persoon om elk gevaar te vermijden.
- Dit apparaat mag niet door kinderen worden gebruikt. Houd het apparaat en de kabel buiten het bereik van kinderen.
- Zie voor meer informatie over de gebruiksduur de alinea "Gebruik" op pagina's 17 & 18 van de gebruiksaanwijzing.
- Trek altijd de stekker uit het stopcontact als er geen toezicht op het apparaat is, voordat u het monteert, demonteert of reinigt.
- Gebruik het apparaat niet als het draaiende zeef of de beschermende afdekking is beschadigd of zichtbare scheuren heeft.
- Voor meer informatie over het reinigen van de oppervlakken die met voedsel in aanraking komen, zie de alinea "Reiniging en onderhoud" op pagina 18 van de gebruiksaanwijzing.
- Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat u accessoires vervangt of de bewegende onderdelen aanraakt.
- Apparatuur mag worden gebruikt door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale mogelijkheden, of die een gebrek hebben aan ervaring en kennis, mits ze onder toezicht staan of instructies hebben gekregen omtrent het veilig gebruik van het apparaat en inzicht hebben in de risico's die er aan zijn verbonden.
- Laat kinderen niet met het apparaat spelen.
- **WAARSCHUWING:** Risico op letsel als u dit apparaat niet naar behoren gebruikt.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- Gebruik het apparaat niet buitenshuis.
- Bedien het apparaat niet met natte handen of als u in natte werkomgeving bent.
- Steek de stekker niet met kracht in het stopcontact. Zorg ervoor dat de stekker uit de buurt van welke warmtebron dan ook is en dat hij op geen enkele manier is gebogen of gedraaid.
- Laat de kabel niet over de rand van een tafel of aanrecht hangen en laat hem niet in contact komen met hete oppervlakken.
- Demonteer de basis niet. Houd de basis te allen tijde droog.
- Steek geen vreemde voorwerpen in het apparaat terwijl het apparaat in gebruik is.
- Gebruik het apparaat niet als het beschadigd is.
- Zet het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact wanneer u het apparaat niet gebruikt en alvorens dit te monteren, te demonteren of te reinigen.
- Vermijd contact met de bewegende onderdelen.
- Het gebruik van opzetstukken die niet door de fabrikant worden verkocht of aanbevolen, kan brand, een elektrische schok of letsel veroorzaken.
- Gebruik het apparaat altijd op een veilige, droge en vlakke ondergrond.
- Zorg ervoor dat de aan-/uitschakelaar op O staat voordat u de stekker van het apparaat in het stopcontact steekt.
- Gebruik alleen de meegeleverde stopper om het voedsel voorzichtig in de aanvoerbuis te drukken. Plaats geen handen of vingers in de slow juicer terwijl deze in gebruik is.
- Zorg ervoor dat alle onderdelen stevig vergrendeld zijn als het apparaat in gebruik is.
- Plaats het apparaat niet op of in de buurt van een heet oppervlak.
- Laat het apparaat nooit onbeheerd achter als het in gebruik is.

ONDERDELEN





ON – start om sap te maken
O – de juicer uitschakelen
R – omgekeerde functie. Gebruik deze functie alleen om verstoppingen van de slow juicer op te lossen als iets vast zit

VOOR DE EERSTE INGEBRUIKNAME

Voordat u uw slow juicer voor het eerst gebruikt, dient u alle afwasbare onderdelen met een warm zeepsopje te reinigen. Afspoelen en grondig afdrogen.

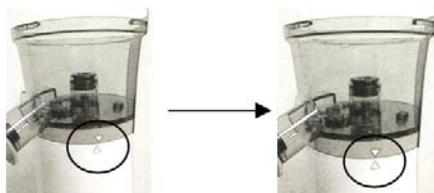
WAARSCHUWING: Dompel de basis nooit onder water. Reinig de basis alleen met een iets vochtige doek. Grondig afdrogen.

MONTAGE

WAARSCHUWING: Zorg ervoor dat het apparaat **ALTIJD** is uitgeschakeld en de stekker is uitgetrokken voordat u het monteert of demonteert.

1. Plaats de basis op een schoon, vlak oppervlak.
2. Monteer de kom op de basis.

- Zorg ervoor dat de gaten in de bodem van de kom in één lijn zijn met de uitsteeksels van de basis en draai de kom met de klok mee totdat deze op zijn plek vergrendelt.



3. Plaats het zeef in het zeefframe.



4. Plaats het gemonteerde zeef in de kom.

- Zorg ervoor dat de drie uitsteeksel in de onderkant van het zeef in de groeven van de kom zitten.



5. Plaats de knijpschroef in het midden van de kom. Draai en druk de knijpschroef naar beneden totdat hij goed zit.



6. Monteer de afdekking met aanvoerbujs op de kom. Draai de afdekking met de klok mee totdat deze op zijn plek vergrendelt zorg ervoor dat je een klik hoort.

- Als de afdekking op zijn plek zit, moeten de pijlen op de afdekking en de basis in één lijn zijn.



7. Plaats het pulpreservoir onder de pulptuit ❶ en plaats de sapkom onder de saptuit ❷ .



GEBRUIK

De slow juicer maakt gebruik van een langzame druktechnologie dat het fruit en de groenten langzaam uitknijpt, waarbij de temperatuur laag blijft en de natuurlijke smaak en voedingswaarden behouden blijven.

WAARSCHUWING: Het apparaat is niet bestemd voor het malen van granen en het persen van rietsuiker en hard fruit. Hierdoor raakt de motor beschadigd.

1. Steek de stekker in het stopcontact.

2. Bereid de ingrediënten voor het gebruik voor.

- Zorg ervoor dat alle ingrediënten grondig zijn gewassen en in kleine stukjes zijn gesneden die in de aanvoerbujs passen. Verwijder zaden en pitten uit de ingrediënten.
- Schil fruit en groente met een dikke huid zoals meloen, ananas en sommige citrusvruchten.

3. Gebruik de slow juicer door de schakelaar op ON te zetten.

4. Voer uw ingrediënten langzaam toe aan de aanvoerbujs en druk het verder met behulp van de stopper.

- **Gebruik het apparaat niet langer dan 30 minuten aan één stuk. Laat de juicer afkoelen voordat u opnieuw begint.**

5. Het uitpersen met het een gesloten saptuit maakt het mogelijk, verschillende

soorten fruit, groente en vloeistoffen met elkaar te mixen.

6. Na het uitpersen opent u de saptuit waarna het sap in de sapkom stroomt en de pulp in het pulpreservoir wordt verzameld.

- Als het pulpreservoir vol is, dient u het leeg te maken voordat u verder gaat met het uitpersen.

7. Als u klaar bent met uitpersen, zet u de schakelaar op O om het apparaat uit te schakelen.

Als het apparaat vast zit en niet werkt, dient u het apparaat uit te zetten en de schakelaar gedurende enkele seconden op R om het daarna nog een keer te proberen.

REINIGING EN ONDERHOUD

Waarschuwing: Zet het apparaat altijd uit en haal de stekker uit het stopcontact voor de reiniging.

Demonteert de slow juicer in de omgekeerde volgorde van de montage-instructies.

Was alle afneembare onderdelen in warm zeepwater. Afspoelen en grondig afdrogen.

Reinig het zeef en het frame ervan onder stromend water met behulp van de meegeleverde borstel.

Reinig de basis alleen met een iets vochtige doek. Dompel het nooit in water of een andere vloeistof.

Maak de oppervlakken die met voedsel in aanraking komen regelmatig schoon om kruisverontreiniging door verschillende soorten voedsel te vermijden. Het is aanbevolen om deze oppervlakken schoon te maken met warm, schoon water en een beetje mild schoonmaakmiddel.

Voer de juiste praktijken voor voedingshygiëne op elke moment uit om een mogelijke voedselvergiftiging of kruisverontreiniging te vermijden.

Droog het complete apparaat af met een droge doek voordat u het weg zet.

Gebruik voor de reiniging geen chemische reinigingsmiddelen of schurende producten.

PROBLEEMOPLOSSING

Tijdens het uitpersen stopt de juicer:

- Controleer de stroomkabel en kijk na of de stekker goed in het stopcontact zit.
- Als er te veel ingrediënten in één keer in het apparaat worden geplaatst, kan dit ervoor zorgen dat de juicer stopt. Houd de schakelaar gedurende 2 à 3 seconden op OFF en zet de schakelaar vervolgens weer op ON. Herhaal dit 3 keer.
- Als er harde zaden in de ingrediënten zitten, dient u deze voor het uitpersen te verwijderen.

Vreemde geluiden van de juicer:

- Controleer of de onderdelen correct gemonteerd zijn.
- Geluiden kunnen ook ontstaan als de juicer wordt gebruikt op een oppervlak dat niet vlak of schuin is. Plaats de juicer op een vlakke, egale ondergrond als u hem gebruikt.
- Er ontstaan geluiden van de knijpschroef en het zeef als ingrediënten in de juicer worden geplaatst. Dit is normaal.

Verkleuring van de kunststof onderdelen:

- Ingrediënten die carotenoïden bevatten, zoals bijvoorbeeld wortels en spinazie kunnen kunststof onderdelen verkleuren. Als onderdelen verkleuren door carotenoïden, wrijft u een beetje plantaardige olie op de verkleurde delen en gebruikt u vervolgens een mild reinigingsmiddel om hem te reinigen.

SPECIFICATIES

Vermogen: 220-240V~, 50/60Hz
150W

VERWIJDERING



Als verantwoordelijke handelaar dragen we zorg voor het milieu. We moedigen u aan om de juiste verwijderingsprocedure voor uw apparaat en verpakkingsmateriaal te volgen. Dit draagt bij tot het behoud van de natuurlijke rijkdommen door deze te recyclen zodat zowel de menselijke gezondheid en het milieu worden beschermd.

Gooi dit apparaat en de verpakking weg in overeenstemming met de geldende wetgeving en voorschriften.

Aangezien dit apparaat elektronische componenten bevat moet het apparaat en toebehoren aan het einde van hun levensduur afzonderlijk van het huisafval worden weggegooid.

Neem contact op met uw gemeente voor informatie over afdanking en recycling.

Lever het apparaat in bij het inzamelpunt van uw gemeente voor recycling. Bij sommige inzamelpunten kunt u het apparaat gratis inleveren.

Hotline Vanden Borre

De dienst na verkoop is bereikbaar van maandag tot zaterdag op +32 2 334 00 00

Hulplijn Nederland

Hiervoor kunt u contact opnemen met het BCC Service Center: 020 334 88 88. Op werkdagen van 08.00 tot 21.00 uur en op zaterdag van 09.00 tot 17.00 uur.

We verontschuldigen ons voor enig ongemak veroorzaakt door kleine inconsistenties in deze gebruikershandleiding, die kunnen ontstaan door productverbetering of –ontwikkeling.

Etablissements Darty & fils ©,
129 Avenue Gallieni, 93140 Bondy, France 28/06/2019

POR FAVOR, LEA ESTE MANUAL DE INSTRUCCIONES DETENIDAMENTE ANTES DE USAR EL APARATO Y GUÁRDELO PARA FUTURAS CONSULTAS.

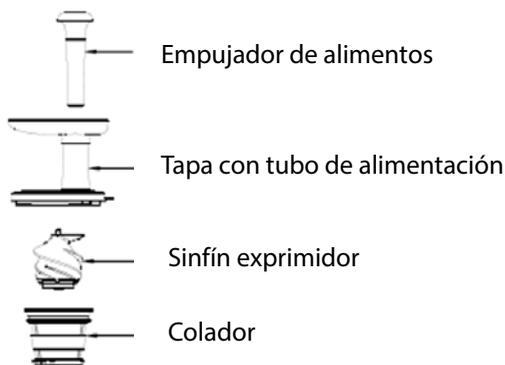
ADVERTENCIAS

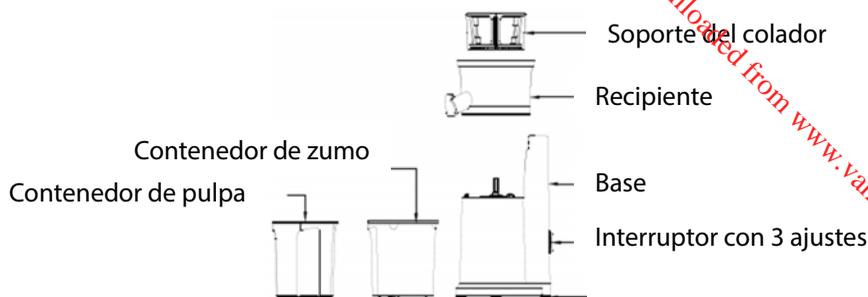
- Este aparato está concebido para su uso en aplicaciones domésticas y similares, como puedan ser:
 - Áreas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo.
 - Casas rurales.
 - Hoteles, moteles y otros entornos residenciales para uso de la clientela.
 - Establecimientos de cama y desayuno.
- Si el cable de alimentación estuviera dañado, deberá ser reemplazado por el fabricante, su servicio técnico o una persona debidamente cualificada para ello con el fin de evitar situaciones de peligro.
- Este aparato no deberá ser utilizado por niños. Mantenga el aparato y su cable de alimentación fuera del alcance de niños.
- En lo que concierne al tiempo en funcionamiento, consulte el apartado titulado «Modo de empleo» en la páginas 24&25 del manual.
- Desenchufe siempre el aparato de la corriente si lo va a dejar desatendido, o antes de montarlo, desmontarlo o limpiarlo.
- No utilice el aparato si el colador giratorio o la cubierta protectora están dañados o tienen fisuras visibles.
- En lo relativo a las instrucciones de limpieza de las superficies en contacto con la comida, consulte el apartado titulado «Limpieza y mantenimiento» en la página 25 del manual.
- Apague y desenchufe el aparato antes de cambiar los accesorios o acercarse a sus partes móviles.
- Los aparatos pueden ser utilizados por personas con mermas físicas, sensoriales o mentales, o sin la experiencia y los conocimientos necesarios, si lo hacen bajo supervisión o han recibido instrucciones en relación al uso seguro del aparato y comprenden los riesgos que dicho uso conlleva.
- Los niños no deberán jugar con este aparato.
- ADVERTENCIA: Riesgo de lesión si el aparato no se utiliza correctamente.

MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

- No lo utilice en exteriores.
- No manipule el aparato con las manos mojadas ni lo utilice en un entorno mojado.
- No intente forzar el enchufe en la toma de corriente. Asegúrese de que el enchufe está alejado de las fuentes de calor y de que no está torcido o doblado en modo alguno.
- No deje el cable de alimentación colgando del borde de la mesa o encimera, o en contacto con una superficie caliente.
- No desarme la base. Mantenga la base seca en todo momento.
- No introduzca ninguna sustancia extraña en el aparato cuando lo esté utilizando.
- No utilice el aparato si está dañado.
- Apague y desenchufe el aparato de la toma de corriente cuando no lo esté utilizando, antes de limpiarlo o durante el montaje o desmontaje de piezas.
- Evite el contacto con las partes móviles del aparato.
- El uso de accesorios no recomendados o vendidos por el fabricante podrían causar incendios, descargas eléctricas o lesiones.
- Utilice siempre el aparato sobre una superficie segura, seca y nivelada.
- Asegúrese de que el interruptor está en la posición O antes de enchufar el aparato a la toma de corriente.
- Utilice solamente el empujador para introducir poco a poco los alimentos por el tubo de alimentación. No coloque sus manos o dedos en el interior de la licuadora de extracción lenta cuando está funcionando.
- Asegúrese de que todas las partes están bien aseguradas cuando el aparato está funcionando.
- No coloque el aparato sobre o cerca de una superficie caliente.
- No deje el aparato desentendido cuando esté en funcionamiento.

PARTES





ON: Inicia el proceso de licuación.
 O: Apaga la licuadora.
 R: Función de retroceso; use esta función solamente para desatascar la licuadora de extracción lenta cuando se quede atascada.

ANTES DE USAR POR PRIMERA VEZ

Antes de usar la licuadora de extracción lenta por primera vez, lave todas las piezas desmontables con agua jabonosa templada. Enjuáguelas y séquelas bien.

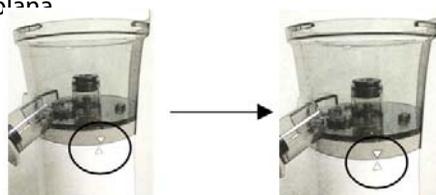
ADVERTENCIA: Nunca sumerja la base en el agua. Limpie la base con un paño ligeramente humedecido y séquelas bien.

MONTAJE

ADVERTENCIA: SIEMPRE de asegurarse de que el aparato está apagado y desenchufado antes de montarlo o desmontarlo.

1. Coloque la base sobre una superficie limpia y plana
2. Instale el recipiente sobre la base.

- Alinee los orificios de la parte inferior del recipiente con las protuberancias de la base y gire el recipiente en sentido horario para fijarlo en posición.



3. Instale el colador en su soporte.



4. Instale el conjunto del colador en el recipiente.

- Asegúrese de que las protuberancias de la parte inferior del colador encajen con las hendiduras del recipiente.



5. Coloque el sinfín exprimidor en el centro del recipiente. Gire y empuje el sinfín exprimidor hacia abajo hasta que quede bien encajado.
6. Ponga la tapa con el tubo de alimentación en el recipiente. Gire la tapa en sentido horario hasta que quede bien cerrada asegúrese de escuchar un clic..
- Una vez cerrada, las flechas de la base y la tapa deben estar alineadas.



7. Coloque el contenedor de pulpa debajo la boquilla de pulpa ❶ el contenedor de jugo debajo de la boquilla de zumo ❷



MODO DE EMPLEO

La licuadora de extracción lenta utiliza una tecnología de extracción que exprime la fruta y las verduras poco a poco manteniendo una baja temperatura y ayudando a preservar su sabor natural y sus valores nutritivos.

ADVERTENCIA: No está diseñado para triturar granos o exprimir caña de azúcar o frutas duras. Tales usos dañarán el motor.

1. Enchufe el aparato a la toma de corriente.
2. Prepare los ingredientes que vaya a usar.
 - Lave bien todos los ingredientes y córtelos en trozos del tamaño apropiado para poder meterlos por el tubo de alimentación. Retire las pepitas y los huesos de los ingredientes.
 - Pele la fruta y la verdura que tenga una corteza gruesa, como los melones, las piñas y algunos cítricos.
3. Ponga el interruptor en la posición de encendido (ON) para poner en marcha la licuadora de extracción lenta.
4. Introduzca lentamente los ingredientes por el tubo de alimentación con el empujador de alimentos.
 - **No use el aparato ininterrumpidamente durante más de 30 minutos. Deje que la licuadora se enfríe antes de comenzar una nueva sesión.**

5. Si cierra la tapa de la boquilla de zumo, podrá crear zumos mixtos con diferentes frutas, verduras y líquidos.
6. Una vez que haya terminado de extraer el zumo, abra la tapa de la boquilla para verter el zumo en el contenedor de zumo mientras que la pulpa se acumula en el contenedor de pulpa.
 - Si el contenedor de pulpa está lleno, vacíelo antes de continuar licuando.
7. Cuando haya terminado de extraer el zumo, ponga el interruptor del aparato en la posición de apagado (O).

Cuando el aparato se atasque y no funcione: apague el aparato, ponga el interruptor en la posición de retroceso (R) durante unos segundos y hágalo funcionar de nuevo.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Advertencia: asegúrese siempre de apagar y desenchufar el aparato antes de proceder a su limpieza.

Desmonte la licuadora de extracción lenta siguiendo las instrucciones de montaje en orden inverso.

Lave todas las partes desmontables en agua jabonosa templada. Enjuáguelos y séquelos bien.

Limpie el colador y su soporte bajo el agua del grifo con un cepillo de limpieza.

Limpie la base con un paño ligeramente humedecido. Nunca la sumerja en el agua o en otro líquido.

Las superficies en contacto con los alimentos deben limpiarse regularmente para evitar que se produzca una contaminación cruzada entre los distintos tipos de alimentos.

Recomendamos usar agua limpia y templada con un detergente suave para limpiar las superficies que hayan entrado en contacto con los alimentos.

Siga siempre una práctica correcta de higiene al tratar con alimentos para evitar intoxicaciones alimentarias o una contaminación cruzada de alimentos.

Seque todo el aparato con un paño seco antes de volver a ponerlo en su lugar.

No utilice limpiadores químicos o abrasivos para la limpieza.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

La licuadora se detiene durante la extracción:

- Revise el cable de alimentación y asegúrese de que está bien enchufado.
- Si se introducen demasiados ingredientes de una vez, la licuadora podría llegar a detenerse. Mantenga el interruptor en la posición "R" durante 2 o 3 segundos y vuelva a ponerlo en la posición "ON". Repita esta operación 3 veces.
- Si hay pepitas en los ingredientes, quítelas antes de procesarlos.

Ruido anómalo de la licuadora:

- Compruebe que las distintas piezas estén montadas correctamente.
- Puede producirse ruido si la licuadora se pone en marcha sobre una superficie irregular o inclinada. Coloque la licuadora sobre una superficie plana y nivelada cuando la utilice.
- El sinfín exprimidor y el colador pueden hacer ruido cuando se introducen ingredientes en la licuadora. Esto es algo normal.

Decoloración de las piezas de plástico:

- Los ingredientes ricos en carotenoides, como las zanahorias o las espinacas, pueden teñir las piezas de plástico. Cuando las piezas sean teñidas por los carotenoides, frote aceite vegetal sobre las áreas teñidas y use un detergente suave para limpiarlas.

DATOS TÉCNICOS

Tensión y consumo eléctrico: 220-240 V~, 50/60 Hz
150 W

ELIMINACIÓN



Somos un distribuidor responsable y nos preocupa el medio ambiente. Por este motivo le pedimos que siga correctamente las instrucciones de eliminación a la hora de desechar el aparato y su material de embalaje. De este modo, contribuirá a la conservación de los recursos naturales y garantizará que se recicla de modo correcto para preservar la salud las personas y el medio ambiente.

Este aparato y su embalaje se deben desechar conforme a la normativa y regulación local.

Debido a que el aparato contiene componentes electrónicos, el aparato y sus

accesorios no se deben tirar en la basura doméstica al final de la vida útil del aparato.

Consulte a las autoridades locales sobre el modo correcto de eliminación y reciclaje de residuos.

El aparato se debe depositar en un punto local de recogida de residuos para proceder a su reciclaje. En algunos puntos de recogida se aceptan residuos gratuitamente.

Le pedimos disculpas por cualquier problema provocado por pequeñas inconsistencias en estas instrucciones, que podrían ser debidas al proceso de desarrollo y mejora del producto.

Etablissements Darty & fils ©,
129 Avenue Gallieni, 93140 Bondy, France 28/06/2019

LEIA AS SEGUINTE INSTRUÇÕES CUIDADOSAMENTE ANTES DE UTILIZAR O APARELHO E GUARDE PARA FUTURAS REFERÊNCIAS.

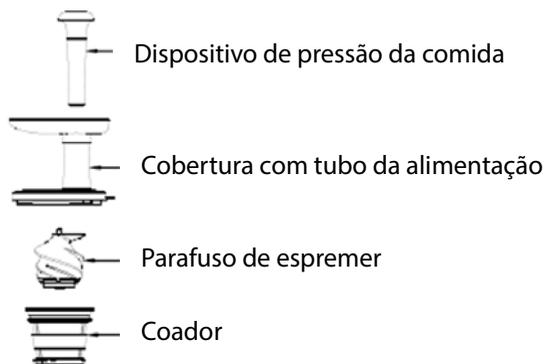
AVISOS

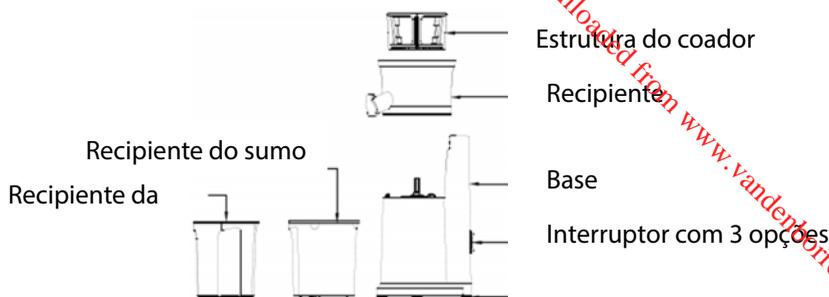
- Este aparelho foi criado para ser usado em aplicações domésticas e semelhantes, como:
 - Áreas de cozinha do pessoal em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho;
 - Casas de quinta;
 - Por clientes em hotéis, motéis e outros tipos de ambientes residenciais;
 - Ambientes do tipo residenciais com pequeno-almoço.
- Se o fio da alimentação ficar danificado, deverá ser substituído pelo fabricante, o agente de reparação ou uma pessoa igualmente qualificada, de modo a evitar quaisquer perigos.
- Este aparelho não deverá ser utilizado por crianças. Mantenha o aparelho e o fio fora do alcance das crianças.
- Relativamente aos tempos de funcionamento, consulte a secção "Funcionamento" na páginas 31&32 do manual.
- Desligue sempre o aparelho da alimentação se o deixar sem supervisão e antes de proceder à montagem, desmontagem ou limpeza.
- Não use o aparelho se a peneira rotativa ou a cobertura protetora estiver danificada ou tiver rachas visíveis.
- Relativamente às instruções de limpeza das superfícies em contacto com a comida, consulte a secção "Limpeza e manutenção" na página 32 do manual.
- Desligue o aparelho e retire a ficha da tomada antes de mudar de acessórios ou de tocar em peças que se movam durante a utilização.
- Este aparelho pode ser usado por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou falta de experiência e conhecimentos, se forem supervisionadas e ensinadas quanto à utilização do aparelho de um modo seguro, e compreenderem os perigos envolvidos.
- As crianças não deverão brincar com o aparelho.
- AVISO: Existe o risco de lesões se não usar o aparelho corretamente.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

- Não use no exterior.
- Não utilize o aparelho com as mãos molhadas ou enquanto está num ambiente húmido.
- Não force a ficha a entrar na tomada. Certifique-se de que a ficha fica afastada de qualquer fonte de calor e que não é dobrada nem torcida de qualquer modo.
- Não deixe o fio pender de uma mesa ou bancada ou entrar em contacto com superfícies quentes.
- Não desmonte a base. Mantenha a base sempre seca.
- Não coloque quaisquer substâncias estranhas no aparelho enquanto o utiliza.
- Não utilize o aparelho se estiver danificado.
- Desligue sempre o aparelho e retire a ficha da tomada quando não o utilizar, antes de montar ou desmontar peças e antes de proceder à limpeza.
- Evite o contacto com as peças móveis.
- A utilização de acessórios não recomendados ou vendidos pelo fabricante pode causar incêndios, choques elétricos ou ferimentos.
- Certifique-se sempre de que utiliza o aparelho em cima de uma superfície segura, plana e seca.
- Certifique-se de que o interruptor da energia está na posição  antes de ligar a ficha numa tomada.
- Utilize apenas o dispositivo de pressão para colocar comida no tubo de alimentação. Não coloque as mãos ou os dedos dentro da máquina de sumos durante o funcionamento.
- Certifique-se de que todas as peças estão devidamente fixadas enquanto o aparelho estiver a ser utilizado.
- Não coloque o aparelho em cima ou perto de uma superfície quente.
- Não deixe o aparelho sem supervisão enquanto estiver a ser utilizado.

PEÇAS





ON – Comece a fazer sumo

O – Desligue a máquina de sumos
 R – Função de inversão.
 Use esta função para desbloquear a máquina de sumos quando estiver obstruída

ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

Antes de usar a sua máquina de sumos pela primeira vez, lave todas as peças amovíveis com água quente e detergente. Passe bem por água e seque completamente.

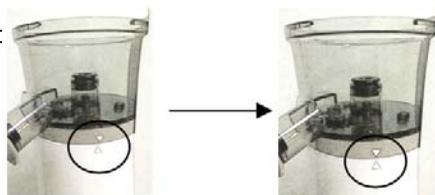
AVISO: Nunca coloque a base dentro de água. Limpe a base com um pano ligeiramente embebido em água. Seque bem.

MONTAGEM

AVISO: Certifique-se SEMPRE de que desliga o aparelho e que retira a ficha da tomada antes da montagem e desmontagem.

1. Coloque a base numa superfície plana e limpe
2. Monte o recipiente na base.

- Certifique-se de que os orifícios no fundo do recipiente ficam alinhados com as saliências na base, depois rode o recipiente no sentido dos ponteiros do relógio até ficar fixado no respetivo lugar.



3. Fixe o coador na estrutura do coador.



4. Monte o conjunto do coador no recipiente.

- Certifique-se de que as três saliências no fundo do coador ficam encaixadas nas ranhuras no recipiente.



5. Coloque o parafuso de espremer no centro do recipiente. Rode e pressione o parafuso de espremer até ficar bem encaixado.



6. Monte a cobertura com o tubo da alimentação no recipiente. Rode a cobertura no sentido dos ponteiros do relógio até ficar fixada no respetivo lugar, certificando-se de que fica bem fixada.

- Quando a cobertura ficar fixada no respetivo lugar, as setas na cobertura e na base deverão ficar alinhadas.



7. Coloque o recipiente da polpa por baixo do bico da polpa ❶ e coloque o recipiente do sumo por baixo do bico do sumo ❷.



FUNCIONAMENTO

A máquina de sumos utiliza uma tecnologia para espremer lentamente a fruta e vegetais, mantendo uma baixa temperatura e ajudando a preservar o sabor natural e nutrientes.

AVISO: Não foi criada para esmagar sementes nem para espremer cana de açúcar ou frutos duros. Isso danifica o motor.

1. Ligue o aparelho à tomada elétrica.

2. Prepare os ingredientes que deseja usar.

- Certifique-se de que lavou bem todos os ingredientes e que os cortou num tamanho adequado para entrarem facilmente no tubo da alimentação. Retire as sementes e os caroços nos ingredientes.
- Descasque a fruta e os vegetais que tenham uma casca espessa, como melões, ananás e alguns citrinos.

3. Utilize a máquina de sumos premindo o interruptor para a posição ON.

4. Insira lentamente os seus ingredientes no tubo da alimentação usando o dispositivo

de pressão fornecido.

- **Não use o seu aparelho continuamente durante mais de 30 minutos. Deixe a máquina de sumos arrefecer antes de iniciar outra sessão.**

5. Preparar sumo com a tampa do bico do sumo fechada permite criar sumos mistos com diferentes frutos, vegetais e líquidos.
6. Após preparar o sumo, abra a tampa do bico do sumo e o sumo irá correr para o recipiente do sumo, e a polpa acumula-se no recipiente da polpa.
 - Se o recipiente da polpa estiver cheio, esvazie-o antes de continuar a preparar sumo.
7. Quando terminar de preparar o sumo, prima o interruptor para a posição O para desligar o aparelho.

Quando o aparelho estiver bloqueado e não o conseguir utilizar, desligue-o e mantenha o interruptor na posição R durante alguns segundos. Depois, tente voltar a utilizá-lo.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Aviso: Desligue sempre o aparelho e retire a ficha da tomada antes de proceder à limpeza.

Desmonte a máquina de sumos seguindo as instruções de montagem pela ordem inversa. Lave todas as peças amovíveis com água quente e detergente. Passe bem por água e seque completamente.

Limpe o coador e a respetiva estrutura usando a escova de limpeza fornecida e água corrente.

Limpe a base com um pano ligeiramente embebido em água. Nunca a coloque dentro de água ou de qualquer outro líquido.

As superfícies que entrem em contacto com alimentos devem ser limpas regularmente, para evitar a contaminação cruzada por tipos diferentes de alimentos. Aconselha-se o uso de água quente e um detergente neutro para cuidar dessas superfícies.

Devem ser sempre seguidas práticas de higiene alimentar corretas, para evitar o risco de envenenamento alimentar/contaminação cruzada.

Seque o aparelho por completo com um pano seco antes de voltar a montá-lo. Não use produtos de limpeza químicos ou abrasivos para proceder à limpeza.

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Durante a preparação do sumo, a máquina pára:

- Verifique o fio da alimentação e certifique-se de que a ficha está ligada corretamente.
- Se inserir demasiados ingredientes de uma vez, isto pode fazer com que a máquina de sumos pare. Mantenha o interruptor na posição R durante 2 a 3 segundos e depois volte a colocar o interruptor na posição ON. Repita esta operação 3 vezes.
- Se os ingredientes tiverem sementes duras, retire-as antes de preparar o sumo.

Ruído estranho proveniente da máquina de sumos:

- Verifique se as peças foram montadas corretamente.
- O ruído pode aparecer se a máquina de sumos for utilizada numa superfície desnivelada ou que não seja lisa. Coloque a máquina de sumos numa superfície plana e nivelada durante a utilização.
- O ruído no parafuso de espremer e no coador ocorre quando os ingredientes são inseridos na máquina de sumos. Isto é normal.

Descoloração das peças de plástico:

- Os ingredientes ricos em carotenóides, como as cenouras e espinafres, podem tingir as peças de plástico. Quando as peças ficarem tingidas com os carotenóides, esfregue óleo vegetal nas áreas tingidas e use detergente neutro para lavar.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Especificações: 220-240V~, 50/60Hz
150W

ELIMINAÇÃO



Como retalhista responsável, preocupamo-nos com o ambiente. Como tal, aconselhamos que cumpra os procedimentos adequados para eliminação do aparelho e dos respectivos materiais de embalagem. Dessa forma, irá ajudar a conservar recursos naturais e assegurar que são reciclados de uma forma que protege a saúde e o ambiente.

Deve eliminar este aparelho e a sua embalagem de acordo com a legislação e regulamentação locais.

Dado que este aparelho contém componentes eletrônicos, o produto e os seus acessórios devem ser eliminados separadamente do lixo doméstico quando atingirem o fim da sua vida útil.

Contacte as autoridades locais para obter informações acerca da eliminação e reciclagem.

O aparelho deve ser transportado para o ponto de recolha local, para reciclagem. Alguns pontos de recolha aceitam os aparelhos sem encargos.

Pedimos desculpa por qualquer inconveniente provocado por pequenas inconsistências nestas instruções, as quais poderão ser resultado do melhoramento e desenvolvimento do produto.

Etablissements Darty & fils ©,
129 Avenue Gallieni, 93140 Bondy, France 28/06/2019